凝

যদ্রপং যদ্ধিষ্ঠানং যতঃ স্ফৌমিদং প্রভো। যৎ সংস্থং যৎপরং যচ্চ তত্তত্ত্বং বদ তত্ত্তঃ ॥ ২ ॥ সর্বাং ছেতদ্রবান্ বেদ ভূত ভব্য ভবৎ প্রভুঃ। করামলকবিদিশং বিজ্ঞানাবসিতং তব ॥ ৩॥ যদিজ্ঞানো যদাধারো যৎ পরস্ত্রং যদাত্মকঃ। একঃ স্বজনি ভূতানি ভূতৈরেবাত্মসায়য়া॥ ৪॥ আত্মন্ ভাবয়দে তানি ন পরাভাবয়ন্ স্বয়ং। আত্মশক্তিমবস্টভ্য উর্ণনাভিরিবাক্ষমঃ॥ ৫॥

# श्री धत्रशामी।

উপলক্ষণভূতং বিশ্বনেবাল্নজ্ঞানসাধনং অতন্তবিশেষং পুচ্ছতি। যজপং যেন রূপ্যতে প্রকাশ্যতে যদ্ধিষ্ঠানং যদাশ্রয়ং। যতঃ যেন স্টং। যৎ সংস্থা বিশ্ব লীয়তে। যৎ পরং যদধীনং। যচেতি যদাত্মকং স্বতঃ সৎ কারণতো বেতার্থঃ তস্য তত্ত্বং যাথাৰ্থ্যং তত্ত্বতো বদ ॥২॥

ন জানামীতি ন বক্তব্যমিত্যাহ সর্কমিতি। ভূতং জাতং। ভব্যং জনিষ্যমাণং। ভবং জায়মানং। তেষাং প্রভুর্যতঃ। অতো বিশিষ্টেন জ্ঞানেনাবসিতং নিশ্চিতং॥०॥

আস্তামিদং আদৌ তাবৎ ত্বামেব কথয় ইত্যাহ যতো বিজ্ঞানং যস্য কন্তব বিজ্ঞানদ ইত্যৰ্থঃ যদাধারঃ কন্তবাশ্রয়ঃ যৎপরো যদধীনঃ। যদাত্মকঃ যৎ স্বরূপঃ। মমতু মনেব স্বতন্ত্রঃ প্রমেশ্বর ইতি বুদ্ধিঃ। তব তপশ্চরণেনতু প্রাশক্ষ্যা পূচ্ছামীত্যাহ সাহৈদ্ধিকতুর্ভি:। একঃ অসহায়ঃ ॥ ৪ ॥

আত্মনি ভাবয়দে পালয়দি স্বয়মেব পরাভবমপ্রাপয়ন্। অক্লমঃ শ্রমরহিতঃ। যথোর্ণনাভিরাত্মন এব শক্তিমবষ্টভা স্থজতি

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

ন পরাভাবয়নিতি চ স্ববৈভবাধিক্যেহপি সতীতি শেষঃ। স্থ্যাদৌ বিদ্যমানে দীপাদেঃ পরাভবদর্শনাৎ।

শ্ৰীবিশ্বনাথ চক্ৰবত্তী ।

ইদং বিশ্বং যদ্ধপং যদস্য লক্ষণং যদ্ধিষ্ঠানং যোহস্যাশ্রম্ম যতঃ যেন স্বষ্টং যৎসংস্থং যদ্মিন্ লীয়তে। যৎপরং যস্যাধীনং যচ্চ যদাত্মকং তস্য তত্ত্বং যাথাৰ্থ্যং তত্ত্বতো বদ ॥ ২ ॥

সর্বাং প্রমাত্মজীবাত্ম জগদিতি ত্রিকং ভূতং পূর্বজাতং প্রাণির্ন্দং ভব্যং জনিষ্যমাণং ভবজ্জায়মানং তেষাং প্রভু র্যতঃ অতো বিশিষ্টেন জ্ঞানেনাবসিতমবগতং করস্থমামলকফলমিব ॥ ৩ ॥

আস্তামিদং আদৌ তাবস্তামেব স্বং ক্রহীত্যাহ যদ্বিজ্ঞানং যতো বিজ্ঞানং যস্য সঃ। যস্তব বিজ্ঞানপ্রদঃ যদাধারো যস্তবাশ্রয়ঃ যৎপরঃ যস্য অ্মধীনঃ যদাআকঃ যন্তবাআ মমতু অমেব স্বতন্ত্রঃ প্রমেশ্বরঃ ইতি বৃদ্ধি। তব তপশ্চরণেন প্রাশক্ষ্যা পৃচ্ছামীত্যাহ সাটৈদ্ধি\*চতুর্ভিঃ। একঃ অসহায়ঃ॥৪॥

আঅন্ আঅনি অধিষ্ঠানে ভাবয়সে পালয়সি। তানি ন পরাভাবয়ন্ অন্যতঃ পরাভবমপ্রাপয়ন্ যথোণনাভিরাঅন এব

হে প্রভো! এই বিশ্ব যে রূপে প্রকাশ পায় এবং যাহা আশ্রয় করিয়া আছে, যাহা কর্তৃক স্ফট, যাহাতে লীন হয়, যাহার অধীন এবং স্বয়ং যৎ স্বরূপ অর্থাৎ ইহা আপানা হইতে হইয়াছে, কি, কোন কারণ স্বরূপ অন্য কাহা হইতে হইয়াছে এ সকল বিষয়ের তত্ত্ব যথার্থ রূপে বলুন্॥ ২॥

হে প্রভো! এ সমস্তই আপনি যথার্থ রূপে জ্ঞাত আছেন, কেননা যাহা জিমিয়াছে এবং যাহা জিনাবে ও যাহা জিনাতেছে, তৎ সমুদয়েরই আপনি প্রভু, অতএব এই বিশ্ব করস্থিত আমলকী ফলের ন্থায় আপনকার বিশিষ্ট জ্ঞান দ্বারা নিশ্চিত আছে। ৩।

হে ব্রহ্মন্! আপনিই স্বতন্ত্র পরমেশ্বর, আমার এ রূপ বোধ ছিল, কিন্তু আপনাকে তপস্থা চরণে প্রবৃত্ত দেখাতে আপনকার উপরেও কেহ প্রভু আছেন এমত আশস্কা জন্মিল, অতএব জিজ্ঞাসা করি আপনকার বিজ্ঞানদাতা কে ? আপনি কাহার আশ্রিত এবং কোন ব্যক্তির অধীন, আর আপ-নকার স্বরূপই বা কি ? আপনি অসহায়, একাকী আত্মমায়া দারা ভূত করণক ভূত সকলের স্প্তি করেন॥ ।।।।

হে ব্রহ্মন্! যেমন উর্ণনাভি অর্থাৎ মাকড়দা আপনার শক্তি অবইস্ভ করিয়া অনায়াদে দূত্র

নাহং বেদ পরং ত্বস্মিন্নাপরং ন সমং বিভো। নামরূপগুণৈর্ভাব্যং সদস্থ কিঞ্চিদ্যুতঃ ॥ ৬॥ স ভবানচরদেয়ারং যত্তপঃ স্থামাহিতঃ। তেন খেদয়সে নস্ত্রং পরাশঙ্কাঞ্চ যচ্ছসি॥ ৭॥ এতন্মে পৃচ্ছতঃ দর্বাং দর্বজ্ঞ দকলেশ্বর। বিজানীহি য় থৈবেদমহং বুধ্যেনুশাদিতঃ॥৮॥ শ্ৰীব্ৰক্ষোবাচ॥

সম্যক্ কারুণিকস্যেদং বৎস তে বিচিকিৎসিতং। যদহং চোদিতঃ সৌম্য ভগবদ্বীর্যাদর্শনে॥ ৯

# শ্রীধরস্বামী।

#### ত্ৰৎ॥৫॥

তক্মাদহত্ত অন্মিন্ বিশ্বনিন্ পরমূত্যং। অপরমধমং। স্মং মধ্যমং সমানঞ্। তত্রাপি নাম মনুষ্যাদি রূপং দ্বিপদ্বাদি। গুণঃ শুক্লছাদি। তৈভ বিয়ং সাধ্যং তত্রাপি সদসৎ স্থূলং স্ক্লঞ্চ কিঞ্ছিদপ্যন্যতো ন বেদ। কিন্তু তত্ত্ব এব সর্ক্লং ভবতীতি मत्ना ॥ ७ ॥

স তথাবিধোপি ভবান্ তপোহ্চরদিতি য**ৎ তেন নোহস্মান্** থেদয়সে মোহয়সি যতঃ পরাশস্কাং ঈশ্বরান্তরাশস্কাং প্রয়ক্তসি॥१॥ যথৈবাহং ত্য়ালুশাসিতঃ শিক্ষিতঃ সন্বুধ্যে বুধ্যেয়ং । তথা বিশেষেণ জ্ঞাপয় ॥ ৮ ॥

প্রশ্নমভিনন্দতি হে বৎস পুত্র তবেদং বিচিকিৎসিতং সন্দেহঃ তৎ পূর্ব্বক প্রশোষং সম্যগিত্যর্থঃ। যতঃ কারুণিকস্য তবায়ং

#### ক্রমদর্ভঃ।

অত উপাদানকারণত্বমেব ভবত আয়াতি। স্থ্যাদৌ বিদ্যমানে রশ্যাদেস্তদদর্শনাদিতি ভাবঃ॥ ৫॥ তদেবাহ নাহমিতি তদেতত্তথোত্রবাক্যঞ্চ তন্থেনৈবাস্তান্ শিক্ষয়তি ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥

## শ্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবত্তী।

# শক্তিমব্টভা স্জতি তদ্দক্লমঃ শ্রমরহিতঃ॥ ৫॥

তস্থাদহন্ত অস্থিন্জগতি প্রমুত্তমং অপ্রমধম<mark>ং সমং মধ্যমঞ্। ত্ত্রাপি নাম মন্</mark>য্যাদি রূপং দ্বিপদ্থাদিঃ গুণঃ গুরুত্বাদিঃ তৈভাব্যং সাধ্যং তত্রাপি সদসৎ স্থূলং স্ক্লঞ্চ কিঞ্চিদপ্যন্যতো নবেদ কিন্তু ত্বত্ত এব সর্ব্বং ভবতীতি মন্যে॥ ७॥

স তথাবিধোপি পরাশঙ্কাং ঈশ্বরান্তরাশঙ্কাং॥ १॥

পুদ্ধতো মনৈতৎ সর্ক্ষভিপ্রেতং বস্থিত্যর্থঃ। বিশেষেণ জানীহি স্বয়ং পরামৃশ ততো বদেত্যর্থঃ। কিঞ্চ যথৈবেদং অফুশা-সিতঃ সন্নহং বুধ্যে সম্যুগ্ৰগচ্ছামি তথা বিজ্ঞানীহি তেনাস্যোত্তরম্বাধিতং দেহীতি ব্যঞ্জিতং ॥৮॥

প্রশ্নমভিনন্দতি হে বংস পুজ বিচিকিৎসিতং সন্দেহঃ সম্যগতিসমীচীনং কারুণিকস্যেতি সর্বজেনাপি ওঠয়বং পুচ্ছতা মগ্নি নির্মাণ করে, তদ্রপ আপনি আপনার শক্তি অবলম্বন পূর্ব্বক আপনাকে পরাভব প্রাপ্ত না করিয়া বিনা প্রমে সেই সকল ভূতকে আপনাতেই পালন করিয়া থাকেন। ৫॥

হে বিভো! এই বিশ্ব মধ্যে কোন বস্তু উত্তম অথবা অধম, কিন্তা মধ্যম অথবা সমান তাহা কিছুই জানিতে পারিতেছি না, মনুষ্যাদি নাম, দ্বিপদ্থাদি রূপ, তথা শুরাদি গুণ দারা প্রকাশ মান সূল ও সূক্ষা যে কিছু পদার্থ, এ সকল অন্য কাহা হইতেও হয় এমত বোধ হয় না, আপনা হইতেই সকল হয়, ইহা আমার নিশ্চয় ছিল॥ ৬॥

কিন্তু আপনি তথা বিধ হইয়াও সমাধি পূর্বক ঘোরতর তপস্থা আচরণ করিতেছেন, ইহা দেখিয়া আমার মোহ হইতেছে, অতএব আপনা হইতে অপর একজন ঈশ্বর আছেন এমত আশঙ্কা জিনি-তেছে ॥ ৭॥

হে ব্রহ্মন্! আপনি সর্বজ্ঞ এবং সকলের ঈশ্বর, আমি এই যে সকল বিষয় জিজ্ঞাসা করিলাম তাহা বিশেষ রূপে জ্ঞাপন করুন, যেন আপনকার উপদেশে উত্তম রূপে অবগত হইতে পারি॥৮॥

নারদের এই সকল প্রশ্নে ব্রহ্মা কহিলেন বৎস! তুমি অতি দয়াবান্, তোমার এই সন্দেহ প্রশং-দনীয়, যে হেতু এই দন্দেহ হইতেই তোমার এই প্রশ্ন হইল, তত্নপলক্ষে আমি ভগবানের বীর্ষ্য

নানৃতং তব তচ্চাপি যথা মাং প্রবিষি ভোঃ। অবিজ্ঞায় পরং মত্ত এতাবত্তং যতো হি মে॥১০ যেন স্বরোচিষা বিশ্বং রোচিতং রোচয়াম্যহং। যথার্কোইগ্রির্যথা সোমো যথক্ষ গ্রহতারকাঃ॥১১ তব্যৈ নমো ভগবতে বাস্থদেবায় ধীমহি। যন্মায়য়া তুর্জয়য়া মাং বদন্তি জগদ্ গুরুং॥ ১২॥

### শ্রীধরস্বামী ।

প্রশ্নঃ তত্র হেতুঃ যদবতঃ পরম ধর্মে ভগবদীর্য্যপ্রকাশনে প্রবর্ত্তিতোহন্মি। অত স্থং জিজ্ঞাস্থরপি ময়ি ক্লপামের কৃতবানি ত্যর্থঃ॥ ১ በ

নত্ন অমেব ভগবানিত্যক্তং ময়া একঃ স্ফাসি ভূতানীত্যাদিনা। সত্যং যথা মামীশ্বরত্বেন প্রভাষসে তদপি তব ভাষণং নাত্যস্তমন্তং। যতঃ কারণাৎ এতাবতঃ এতাবৎ প্রভাবস্য ভাব এতাবত্বং মেহস্তি। কিন্তু মত্তঃ পরমীশ্বরমবিজ্ঞায় ক্রমে। অতঃ সাদৃশ্যাত্তবেয়ং ভ্রাস্তিঃ নতু বুদ্ধিপূক্ব কমন্তমিত্যুর্থঃ। যত ঈশ্বরান্ম এতাবন্ধং তমবিজ্ঞায় ইতি বান্ধঃ॥ ১০॥

তহি কোসাবীশ্বর ইত্যপেক্ষারাং ভক্ত্যা নমস্ক্রিরেব তং কথয়তি ত্রিভিঃ। যেন স্বপ্রকাশেন রোচিতং প্রকাশিতমেব প্রকাশরামি স্ট্যাভিব্যক্তং করোমি। যথাকাদর শৈচতন্ত প্রকাশ্যমেব প্রকাশয়ন্তি। তথাচ শ্রুতিঃ ন তত্র স্র্য্যো ভাতি নচ চক্র তারকং নেমা বিহ্যতো ভান্তি কুতোয়মগ্রিঃ তমেবভান্তমমূভাতি সর্কং তম্ম ভাসা সর্কমিদং বিভাতীতি॥ ১১॥

তকৈ নমো ধীমহি যক্ত মায়য়া বিমোহিতাঃ সত্তো যুম্মদাদয়ো মাং জগদগুরুং জগৎকর্তারং বদন্তি তকৈ ॥ ১২ ॥

#### क्रमममर्जः।

কিং বা তবেদমজ্ঞানমেবেতি থিদ্যমান আহ নানৃতমিতি ॥ ১০ ॥ যথার্কাদয়স্তৎপ্রকাশিতাস্তচ্ছক্তৈয়ব তত্তৎ প্রকাশয়স্তীত্যর্থঃ ॥ ১১ ॥

তস্মা ইতি দ্বরং। তমআদিমত্বেন স্বস্থা সদোষত্বাৎ সচ্চিদানন্দখনত্বেন যস্তা নির্দোষ্য নেত্রগোচরে বিলজ্জ্মানরা অমুরা মাররা বিমোহিতা অস্মদাদরোত্রদ্ধিরঃ বিকথত্তে আত্মানং শ্লাঘত্তে॥ ১২॥ ১৩॥ ১৪॥

## শ্রীবিশ্বনাথচক্রবর্ত্তী।

পিতরি করুণৈব কুতা যদহং বিজানীহি ইতি পরামর্শার্থকপদেন ভগবতো বীর্যান্য বিশ্বস্থ ড্যাদিময়স্য দর্শনে বিষয়ে প্রেরিভস্তদহং ক্ষণং মনসৈব তৎ পশ্যামীত্যাননন্দ ॥ ৯ ॥

কিঞ্চ ভোঃ পুত্র একঃ স্কাস ভূতানি ইত্যাদিনা মামীশ্বরত্বেন যথা ব্রবীষি তচ্চাপি নান্তং ন মিথ্যা। যতো মতঃ স্কাশাদপি পরং পরমেশ্বরং অবিজ্ঞান্ত সর্বান্ধরে অবিজ্ঞাতে সতীত্যর্থঃ। মম এতাবত্বং স্যাদিত্যনেক কর্ত্কত্বেংপি ক্রাপ্রত্য আর্যঃ। যদা মতঃ পরমবিজ্ঞান্ন মম এতাবত্বং লোকা ক্রবন্তীতি শেষঃ। ত্বন্ত সর্বান্ধিতা তামেব জ্ঞাপন্তিপুং তানমূক্ত্য ক্রবে ইতি ভাবঃ। ত্বং মতঃ পরং অবিজ্ঞান্ন ব্রবীষীতি ব্যাখ্যানেতু নারদ্যাজ্ঞত্বং ক্রন্ধণা জ্ঞাতুমনুচিতং॥ ১০ ॥

বস্তুতস্তু অহং কোবা বরাক ইত্যাহ যেন স্বরোচিষা স্থপ্রকাশেন পরমেশ্বরেণৈব প্রকাশিতমহং পিষ্টপেষন্যায়েন প্রকাশয়ামি স্থ্যা অভিব্যক্তং করোমি যথার্কাদয়স্তৎ প্রকাশিতমেব প্রকাশয়স্তি তথাচ শ্রুতিঃ ন তত্র স্থ্যো ভাতি নচ চন্দ্রতারকং নেমা বিহ্যতো ভাস্তি কুতোয়মগ্রিস্তমেব ভাস্তমন্থ্ভাতি সর্কং তস্য ভাসা সর্কমিদং বিভাতীতি ॥ ১১ ॥

নহু জগালাকুর স্থা বিশং স্জতীতি সর্বাত্তির তব খ্যাতিঃ তত্ত্ব সবিশার সোৎপ্রাসমাহ তালৈ নমো ধীমহীতি ॥ ১২ ॥
অর্থাৎ বিশ্ব স্ফ্রাদি কার্য্য প্রকাশ করণে প্রায়ত হইব, অতএব তুমি জিজ্ঞাসা করিয়াই আমার প্রতি
কুপা প্রকাশ করিলে ॥ ৯ ॥

হে পুত্র ! তুমি আমাকে ঈশ্বর বলিয়া যে প্রকার কহিতেছ, তোমার এ কথা নিতান্ত মিথ্যা নহে, যে হেতু আমার ঐ প্রকার প্রভাব আছে, কিন্তু আমা হইতেও শ্রেষ্ঠতর একজন ঈশ্বর আছেন, বোধ হয় তুমি তাহা না জানিয়া এ রূপ কহিতেছ, ফলতঃ সাদৃশ্য প্রযুক্ত তোয়ার এই ভ্রান্তি হইয়াছে, জ্ঞান পূর্ব্বক মিথ্যা কহিতেছ না ॥ ১০॥

হে বৎস! স্বপ্রকাশ সেই পরমেশ্বরের প্রকাশিত বিশ্বকেই আমি স্ফ্যাদি দারা অভিব্যক্ত করি, যেমন চৈত্য প্রকাশ্য বস্তু সকলকেই সূর্য্য, অগ্নি, চন্দ্র, গ্রহ, নক্ষত্রাদি সকল প্রকাশ করিয়া থাকে ॥১১

অতএব সেই ভগবান্ বাস্থদেবকে নমস্কার করি, এবং তাঁহাকেই ধ্যান করি, তাঁহার তুর্জয় মায়াতে মুগ্ধ হইয়া তোমরা আমাকে জগতের গুরু বলিতেছ ॥ ১২॥

বিলজ্জমানয়া যদ্য স্থাতুমীক্ষাপথে২মুয়া। বিমোহিতা বিকপত্তে মমাহমিতি ছুধি য়িঃ॥ ১৩॥ দ্রব্যং কর্মাচ কালশ্চ স্বভাবো জীব এবচ। বাস্থাদেবাৎ পরো ব্রহ্মন্ নচাল্যোর্থোস্তি তত্ত্বতঃ॥ ১৪ নারায়ণপরা বেদা দেবা নারায়ণাঙ্গজাঃ। নারায়ণপরা লোকা নারায়ণপরা মথাঃ॥ ১৫॥

### ত্রীধরস্বামী।

যনায়য়েতি মারাস্থকোত্তে স্তস্থা তুর্জয়তোত্তেশ্চ তস্যাপি কিমন্তি সংসারঃ নৈবেত্যাহ মৎকপট্মসৌ জানাতীতি যস্ত দৃষ্টি পথে স্থাত্বং বিলজ্জ্মানয়েব তন্মিন্ স্থকার্য্যমকুর্জত্যা অমুয়া মায়য়া বিমোহিতাঃ অম্মাদয়ো তুর্ধিয়ঃ অবিদ্যাবৃতজ্ঞানা এব কেবলং বিকথন্তে শ্লাঘন্তে। অনেন যজপ্মিত্যন্ত প্রশ্নস্তোভরমুক্তং তব্তি ॥ ১৩ ॥

তদেবং স্বল্লাদন্তং প্রমেশ্বরং নিরূপ্য ইদানীং যদধিষ্ঠানমিত্যাদি নব প্রশ্নানাং স্ত্রবাধিষ্ঠানাদিকং সর্ব্ধমিত্যুত্তরং বক্তবুং তদ্যতিরেকেণান্তস্থাসত্ত্বমাহ দ্রব্যমিতি। দ্রব্যং মহাভূতানি উপাদান রূপাণি কর্ম জন্ম নিমিত্তং কালস্তৎ কোভকঃ। স্বভাব স্তৎ পরিণামহেতুঃ জীবো ভোক্তা বাস্ক্ষেবাৎ প্রোহ্যোর্থো নাস্তি কারণাব্যতিরেকাৎ কার্য্যস্থা ১৪॥

তৎ প্রপঞ্চয়তি দ্বাভ্যাং নারায়ণঃ পরং কারণং বেষাং তে। অনেনৈব শাস্ত্রবোনিস্প্রতিপাদনেনেশ্বরে প্রমাণং সর্ব্বজ্ঞসা দিকঞ্চোক্তং। দেবাশ্চ তদঙ্গাজ্জাতাঃ অতো ন তদ্যতিরিক্তাঃ। লোকাঃ স্বর্গাদয়ঃ তদানন্দাংশাঃ। মথাদয় স্তৎ সাধন ভূতাঃ॥১৫॥

#### क्रममन्द्रः।

অগ্রেচ সর্ব্বশাস্ত্রসমন্বয়েন। নারায়ণপরা ইতি দ্বয়ং। শ্রীনারায়ণএব উপাশ্তত্বেন পরঃ তাৎপর্য্যবিষয়ো যেষাং তে বেদাঃ। নম্বশ্লেহপি দেবাস্তত্ত্বোপাশ্রত্বেনাভিধীয়ন্তে সত্যং। তেহপি নারায়ণাঙ্গপ্রভবত্ত্বেনব তথা বর্ণ্যন্ত ইত্যর্থঃ। যেহপি তদাশ্রয়া লোকা স্তেহপি তৎপদপ্রাপ্তি হেতবোমথাশ্চ তৎপরাএব। তদানন্দাংশাভাসরূপস্থাত্তৎসাধনত্বাচ্চতি ভাবঃ॥১৫॥

# শ্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবন্তী।

জগলগুরুবি শ্বস্তা থং ভবস্যেবেতি তুভামাদরদায়িনঃ সন্তঃ কিং মারামোহিতাঃ সত্যং ভগবৎসন্ধরং বিনা যে আদরদায়িনো যেচ তন্মাদাদরগ্রাহিণশ্চ তে উভেহণি বহিদ শিনো ভগবতঃ পৃষ্ঠদেশস্থা মায়য়া মোহন্ত এবেত্যাহ বিলজ্জনানয়া মৎকপটমসৌ জানাতীতি কপটিন্যা স্থিয়া ইব যস্য দৃষ্টিপথে স্থাতুং বিলজ্জমানয়া অর্থাৎ তৎ পৃষ্ঠদেশ এব স্থিতবত্যা অনুষা মায়য়া বিমোহিতা বিকখন্তে। অত্র তিরিম্পতৈব তৎ পৃষ্ঠদেশো জ্বেয়ঃ। তারেম্বাসে সত্যেব তস্যাঃ প্রভাবো ন সাম্ম্বা ইত্যর্থঃ॥ ১৩॥

যজপমিত্যাদিপ্রশ্নদশকস্থোত্রং বক্ত**ুং প্রথমং ভগবদ্ধাতিরেকেণাগ্রস্থাসত্তমাহ** দ্রব্যমিতি দ্রব্যং মহাভূতানি উপাদানরপাণি কর্ম জন্ম নিমিত্তং। কালঃ গুণক্ষোভকঃ। স্বভাবস্তৎপরিণামহেতুঃ জীবো ভোক্তা বাস্থদেবাৎ পরোহস্থোর্থো নাস্তীতি দ্রব্যা-দীনাং মায়াকার্য্যত্বাৎ মায়ায়া জীবস্থাচ উচ্ছক্তিত্বাদিতি বিশ্বস্থ বাস্থদেবরপত্বমিতি যজ্ঞপমিত্যস্থোত্রমুক্তং ॥ ১৪ ॥

নারায়ণঃ পরঃ কারণং যেষাং তে অনেনৈব শাস্ত্রযোনিত্ব প্রতিপাদনেন ঈশ্বরে প্রমাণং সর্বজ্ঞতাদিকঞ্চেকং। তথা বেদাদয়ো নারায়ণে স্থিতত্বারায়ণাধীনত্বাচ্চ নারায়ণ্পরা ইতি যদ্ধিষ্ঠানমিত্যস্য যদধীনমিত্যস্থ চোত্তরমুক্তং॥ ১৫॥

কিন্তু ঐ মায়া "এই মদীয় প্রভু আমার কপট জানেন" এই বলিয়া তাঁহার দৃষ্টিপথে থাকিতে লজ্জিতা হয়, স্থতরাং তাঁহার উপরে আপনার কার্য্য করিতে পারে না, কেবল অম্মদাদি সদৃশ হুর্ব্দুদ্ধি লোকদিগকেই মোহিত করে এবং হুর্ব্বোধদিগের জ্ঞান অবিদ্যাতে আচ্ছন্ম হওয়াতে তাহারাই "আমি আমার,, এই রূপ আত্ম শ্লাঘা করিয়াথাকে ॥ ১৩॥

হে নারদ! উপাদান স্বরূপ মহা ভূতাদি দ্রব্য অথবা জন্ম নিমিত্ত কর্মা, কিস্বা তাহার ক্ষোভক কাল অথবা তাহার পরিণাম হেতু স্বভাব, কিস্বা ভোক্ত স্বরূপ জীব, ইহাদের মধ্যে কোন বস্তুই বাস্থদেব হইতে ভিন্ন নহে, কেন না কারণ ব্যতিরেকে কখন কার্য্য হয় না॥ ১৪॥

ইহার প্রমাণ দেখ, বেদ সকল নারায়ণ পর, অর্থাৎ নারায়ণই তাহাদের পরম কারণ, দেবতা সকল নারায়ণের অঙ্গজ অর্থাৎ তাঁহা হইতে তাঁহারা কেহ ভিন্ন নহেন, স্বর্গাদি লোক সকল নারায়ণ পর অর্থাৎ তাঁহারই আনন্দের অংশ এবং যজ্ঞ সকলও নারায়ণ পর॥ ১৫॥ নারায়ণপরো যোগো নারায়ণপরন্তপঃ। নারায়ণপরং জ্ঞানং নারায়ণপরা গতিঃ॥ ১৬॥ তদ্যাপি দ্রুষ্টুরীশস্য কূটস্থস্যাথিলাত্মনঃ। স্থজ্যং স্থজামি স্টেইমীক্ষয়ৈবাভিচোদিতঃ॥ ১৭॥ সত্বং রক্ত স্তম ইতি নিগুণিস্য গুণাস্ত্রয়ঃ। স্থিতি সর্গ নিরোধেয়ু গৃহীতা মায়য়া বিভোঃ॥ ১৮॥

### बीधत्रश्राभी।

যোগঃ প্রাণায়ামাদিঃ। তপস্তৎ সাধ্যং চিত্তৈকাগ্রাং জ্ঞানং তৎ সাধ্যং। গতি স্তৎফলং। অনেনৈতৎ সর্কাং তদ্ধীন মিত্যক্তং॥ ১৬॥

তহি বিং কিং করোষীত্যপেক্ষায়ামাহ তম্ম স্বজ্ঞামপি তেন স্বষ্টোহং স্বজামি ঈক্ষয়া কটাক্ষেণ। তত্র হেতবং দ্রষ্টু রিত্যাদয়ঃ ॥১৭ নম্মু কুতোহয়ং জীবেশ্বরবিভাগঃ। যতন্ত্বং প্রের্য্যঃ সচ প্রেরকঃ স্থাদিত্যপেক্ষায়াং। জীবেশ্বরবিভাগ হেতুমাহ সত্বমিতি ত্রিভিঃ নি গুণস্থাপীশ্বরম্ম এতে ত্রয়োগুণাঃ বধ্বস্থীত্যুত্তরেণাহয়ঃ। কথস্থৃতাঃ তেনৈব স্বাতস্থ্যেণ স্থিত্যাদ্যর্থং মায়য়া গৃহীতাঃ॥ ১৮॥

## ক্রমসন্দর্ভঃ।

তথা যোগোহন্তীঙ্গং সাংখ্যঞ্চ। তৎসাধ্যন্তপঃ চিত্তিকাগ্রাং। তৎসাধ্যং ব্রক্ষজানঞ্চ তৎপরং তদীয়সামান্যাকারপ্রকাশকত্বাৎ তজ্জানসা। যোগতপসোস্তৎসাধনত্বাদিতি ভাবঃ। কিং বছনা গতিস্তৎপ্রাপ্যং ব্রক্ষাপি তৎপরা তৎসামান্তাকারপ্রকাশত্বেন তদধীনাবির্ভাবত্বাং। তত্ত্তং শ্রীমৎস্থাদেবেন সভাব্রতম্প্রতি। মদীয়ং মহিমানঞ্চ পরং ব্রক্ষেতি শক্তিং। বেৎস্তম্ভুগ্হীতং মে সম্প্রাধিবির্তং হাদীতি। অত্র মধাদয়স্তৎশক্ত্যংশরপাঃ। গতিস্ত তত্ত্বেলত্বাত্তদাননাংশভূতৈব ॥ ১৬ ॥

श्रुकाः खर्षुः (योगामित्र ॥ ১१॥

নরু জীবেশ্রয়োঃ প্রের্যাপ্রেরকবং কৃতস্ততাহ সভ্মিতি ত্রিভিঃ। নিগুণিস্য সন্ধাদিগুণাম্পৃষ্টশু বিভোঃ ব্যাপ্তসর্কস্য স্বাভাবিকশক্তা। মারয়া বিলজ্জমানয়া যভোত্যাদ্যন্ত্সাবেণ বহিরক্ষা শক্তা। স্থিত্যাদিরু নিমিতেরু সন্ধাদয়ন্তরে গৃহীতা ভবন্তি ॥১৮

# শ্রীবিশ্বনাথচক্রবত্তী।

গতিৰ্শোকঃ॥ ১৬॥

তর্হি ত্বং কিং করোধীত্যত আহ তস্ত স্জ্যমণি তেন স্পষ্টোহং স্ক্রামি কিং স্বেচ্ছয়া নহি নহি ঈক্ষা তস্তাজ্ঞরৈবেত্যর্থঃ।

দ্রমুরিতি তচ্চাপি মম তস্ত সাক্ষিত্বে কৃটস্থরে ক্রম্বিরে ক্টস্থরে সর্বাস্তর্গামিত্বে সত্যেব নাত্তথেতি স্বস্ত জীবত্বং তস্তচেধরত্বং ব্যঞ্জিতং।
তথাচ ক্রত্যঃ। একোদেবঃ সর্বভ্তেষ্ গূঢ়ঃ সর্ব্ব্রাপী সর্বভ্তাস্তরাত্মা। সর্বাধ্যক্ষঃ সর্বভ্তাধিবাসঃ সাক্ষী চেতাঃ কেবলো
নিশ্রপিশ্রেতি এয়। ভ্তাধিপতিরেষ লোকেধরো লোকপাল ইতি। ব্রহ্মাদিপিপীলিকাপ্যাস্তসর্ব্বপ্রাণিব্দিশ্বেশিষ্টতয়োপলভ্যনানঃ সর্ব্বেপাণিব্দিস্থো যদা তদা কৃটস্থ ইত্যুচ্যতে ইতিচ॥ ১৭॥

নত্ন ক্তোহয়ং জীবেশ্বরবিভাগো যতস্কং প্রের্যাঃ স প্রেরকঃ স্থাদিত্যপেক্ষায়াং জীবেশ্বর বিভাগহেতুমাহ সম্বমিতি ত্রিভিঃ। নিপ্র্রেণ্য সন্বাদিগুণরহিত্য্যাপি ত্রয়ো গুণা ভবস্তি কেন প্রকারেণেত্যপেক্ষায়ামাহ বিভোর্মায়য়া স্থিত্যাদ্যর্থং গৃহীতা ইতি তচ্ছক্তিগুণস্থেন তালাণুম্মিত্যর্থঃ। তত্র মায়য়া নিত্যমেব তালাণুরূপত্বেপি গৃহীতা ইতি প্রয়োগো নিত্যনরবিগ্রহম্পেপি কুফাস্থ তম্মেচ্নাত্ত্ব পুষ ইতি বৎ প্রাক্তলোকোক্তানুকারেণ জ্ঞেয়ঃ॥১৮॥

অপর প্রাণায়ামাদি যোগ সকল নারায়ণ পর, তপস্যা নারায়ণ পরা, তপস্যার সাধ্য জ্ঞান নারায়ণ পর এবং জ্ঞান সাধ্য মোক্ষও নারায়ণ পর, অতএব সকলই তাঁহার অধীন॥ ১৬॥

হে নারদ! সেই নারায়ণই দ্রফা অর্থাৎ সর্ব্ব সাক্ষী, ঈশ্বর, সর্ব্বকাল ব্যাপী এবং সকলের অন্তর্যামী, তিনিই আমাকে স্থাষ্টি করিয়াছেন এবং এই সমুদায়ও তাঁহারাই স্থাষ্টি, আমি তাঁহার কটাক্ষেপ্রেরিত হইয়া তাঁহার স্বজ্য সকলকেই স্থাষ্টি করিয়া থাকি॥ ১৭॥

হে পুত্র! সেই বিভূ পরমেশ্বর নিশুণ, কিন্তু সৃষ্টি ছিতি লয় নিমিত্ত দত্ব রজঃ তমঃ এই গুণত্রর স্বাতন্ত্র্য রূপে মায়া দারা গ্রহণ করিয়া থাকেন॥ ১৮॥

爣

*1*33

# श्रीभक्तशामी।

বস্তু তস্তু দর্বদা মুক্তমপি মায়িনং মায়াবিষয়ং পুরুষং জীবং বয়স্তি। ক কার্যমধিভূতং কারণমধ্যাঝাং কর্তা অধিদৈবং তেষাং ভাব স্তব্বং তত্মিন্। দ্রবাং মহাভূতানি। জানশবেন দেবতাঃ। ক্রিয়াঃ ইন্সিয়াণি। তদাশ্রমা তেষাং কারণভূতাঃ তত্তদভিমানেন বয়স্তি॥ ১৯॥

অতঃ স এব বশ্যমায়ঃ এভিগু গৈলি দ্বৈদ্ধী বানামাবরকৈ ক্লপাধিভিঃ স্কৃ অলক্ষিতা গতিস্বস্থং মস্ত সং। স্বৈভিক্তরেব লক্ষিতা গতির্যস্তেতি বা ॥ ২০॥

তস্ত্র স্থান্থ প্রকারমাহ কালমিতি। কর্ম জীবাদৃষ্টং বিবৃভূষু বিবিধং ভবিতৃমিচ্ছুঃ॥ ২১॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

তএবগুণাঃ কার্য্যাদিত্বে তত্তত্তাদায়ে। পুরুষং জীবং বগ্নন্তীতি পৃথগন্ধক্ষঃ দিঃ পাঠাং। তত্ত্ব কার্য্যং গোলোকমধিভূতং কারণমিন্দ্রিয়মধ্যাত্মাং। তৎপ্রবর্ত্তকত্য়া কর্ত্তা দেবতাহধিদৈবং। কীদৃশমপি বগ্নন্তি তত্তাহ নিত্যদা মুক্তমপি। নিঘদং বিরুদ্ধং তত্ত্বাহ মায়িনমিতি। মায়াত্র মায়াক্তো মোহ উচ্যতে। সচানাদিত এবেশবিমুখস্য তস্য মায়াপারবশ্যাদেব। তেন-গুণাবেশ এব বন্ধ ইতি। সাক্ষান্ধাতাবান্নিত্যমুক্তর্মপি যুজ্যত ইতি ভাবং॥ ১৯॥

ত্রিভিলি সৈদারভূতৈঃ সুষ্ঠু অলক্ষিতা যৎ কিঞ্চিদেবালুমিতা গতির্যন্ত সঃ। গুণপ্রকাশৈরভূমীয়তে ভবানিত্যাদেঃ। যদা ভগবান্ সর্বভূতে স্বিত্যাদিরিতালুমানেন ত্রিভিলি সৈঃ কারণাদিত যোপলক্ষিতো ভগবান্ ভকৈরেবালুভূতস্বরূপ ইত্যর্থঃ স্বত্রেথং ভূতলক্ষণে তৃতীয়া॥২০॥

আত্মনি প্রাপ্তং লীনং সন্তং। যদুচ্ছয়া স্থৈরিতয়া। উপাদদে স্প্তর্থমঙ্গীক্ষতবান্। তচ্চ ন স্বতঃ কিন্তু মায়য়য়ব ॥ ২১ ॥

## শ্রীবিশ্বনাথচক্রবর্ত্তী।

অতএব গুণাঃ পুক্ষং জীবং ভগবতস্তট্ত্শক্তিবৃত্তিরূপং বগ্নন্তি। মায়িনং মায়াসঙ্গরহিতং পূর্ব্বোক্তযুক্ত্যা ভগবতঃ পৃষ্ঠদেশস্থানাং জীবানাং পৃষ্ঠদেশস্থা মায়য়া স্বতএব সঙ্গসন্তবাদিতি ভাবঃ। নিত্যযুক্তমিতি জীবস্তা যথা অনাদ্যজ্ঞানং তথা অনাদিজ্ঞানমপ্যস্তীতি সপ্তমান্তে ব্যক্তীভবিষ্যতি। ক বগ্নন্তি কার্য্যধিভূতং কারণমধ্যাত্মং কর্ত্তা অধিদৈবং তেষাং ভাবস্তবং তত্মিন্। দ্রব্যং ভূতানি জ্ঞানশক্ষেন দেবতাঃ ক্রিয়া ইন্দ্রিয়াণি তদাশ্রমান্তেষাং কারণভূতাস্তত্তদভিমানেন বগ্নন্তি। অত্র জ্ঞানক্রিয়য়োব্রেপরীত্যেন যথাসংখ্যং ক্রেয়ং॥ ১৯॥

অতঃ স মায়াশক্তিমান্ এতৈও বৈলি হৈলী বানামাবরকৈর পাধিভিহে তুভিঃ স্থ তুলকৈতা অর্থাৎ তৈজী বৈরজ্ঞাতা গতি স্তব্যু যন্ত্র স্বাধান এতেলি কৈঃ করণৈঃ স্বৈজ্ঞানিভকৈঃ কর্ত্তিল ক্ষিতা গতির্যন্ত গুণপ্রকাশের মুমীয়তে ভ্রানিত্যাদেঃ ॥ ২০॥

সমারাশক্তেপ্ত দৈর্জাংকর্ত্ত্বং ভগবতো বদন্যতঃ স্থামিদমিতাস্ত প্রশ্নস্তাত্তরং প্রপঞ্চয়তি কালমিতি। কালং আয়ন্ স্বামিন্ প্রাপ্তং লীনত্বেন স্থিতং কর্ম জীবাদৃষ্টং স্বভাবঞ্চ আত্মনি জীবে লীনত্বেন স্থিতং যদৃচ্ছয়া সৈরিতয়া উপাদদে স্থার্থমঙ্গী কৃতবান্। তচেন স্বতঃ কিন্তু মায়ারৈব বিবৃভূষুঃ বিবিধং ভবিতুমিচ্ছুঃ॥ ২১॥

হে বৎস! ঐ তিন গুণই কার্য্য কারণ কর্তৃত্ব বিষয়ে অর্থাৎ অধিভূত, অধ্যাত্ম্য ও অধিদেব এই তিনের ধর্ম্মে দ্রব্য গুণ ক্রিয়ার আশ্রম স্বরূপ হইয়া অর্থাৎ মহাভূত, ইন্দ্রিয়ের আধিষ্ঠাতৃ দেবতা ও ইন্দ্রিয় স্বরূপ হইয়া তত্তদভিমানের দ্বারা নিত্য মুক্ত জীবকেও মায়ার বিষয় করিয়া বদ্ধ করে॥ ১৯

হে নারদ! সেই মায়াশক্তিমান্ভগবান্ অধোক্ষজ অর্থাৎ অতীন্তির পুরুষ আমার এবং সকলের 
উপার। জীবের উপাধি স্বরূপ গুণত্রর দ্বারা তাঁহার তত্ত্ব লক্ষিত হয় না, কেবল তাঁহার ভক্তগণেই 
তাঁহার তত্ত্ব নিরূপণ করিতে পারেন॥ ২০॥

সেই মায়েশ ভগবান্ বিবিধ প্রকার হইতে ইচ্ছা করিয়া অর্থাৎ বিশ্ব স্থান্তির বাসনা করিয়া স্বীয় মায়া দ্বারা আপনাতে যদ্চছা প্রাপ্ত কর্ম অর্থাৎ জীবের অদৃষ্ট এবং কাল ও স্বভাব ইহাদিগকে গ্রহণ করেন॥ ২১॥

কালাদা ণুণব্যতিকরঃ পরিণামঃ স্বভাবতঃ। কর্মণো জন্ম মহতঃ পুরুষাধিষ্ঠিতাদভূৎ॥ ২২॥ মহতস্ত বিকুর্ব্বাণাদ্রজঃ সত্ত্বোপরুংহিতাৎ। তমঃ প্রধানস্থভবদুব্য জ্ঞান ক্রিয়াত্মকঃ॥ ২৩॥ সোহহস্কার ইতি প্রেক্তো বিকুর্বন্ সমভূজিধা। বৈকারিক স্তৈজসশ্চ তামসশ্চেতি যদ্ভিদা।

## শ্রীধরস্বামী।

গুণানাং ব্যক্তিকরঃ ক্লোভ: সামাত্যাগঃ পরিণামো রূপান্তরাপত্তি:। পুরুষ ঈথর তেনাধিষ্ঠিতত্বং এয়াণাং বিশেষণং মহতো মহত্ত্বস্থা ২২॥

ততো মহত্তবাৎ বিকুৰ্বাণাৎ বিক্রিয়মাণাৎ। তস্যচ ক্রিয়া জ্ঞান শক্তিত্বাৎ ত্রিগুণছেপি রক্তঃ সত্বাভামুপরৃংহিতত্তং। অহকার্ রস্য ত্বাবরকত্বাত্তমঃ প্রধানত্বং। অত্তর্গ্রহার কার্য্যেরু তামসমাকাশাদিকং বহু। রাজসং সাত্তিকং চাল্লং। এবং তহুপাধিরু জীবেছপি তথৈব তামসাধিকাং॥২৩॥

সচ বিকুর্বন্ রূপান্তরং গচ্ছন্। ত্রৈবিধ্যমেবাহ। বৈকারিকঃ সাধিকঃ তৈজসো রাজসঃ। যদ্তিদা যস্য ভেদঃ। দ্রব্য শক্তি রিত্যাদীমি প্রাতিলোম্যেন ত্র্যাণাং লক্ষণানি। জ্বো মহাভূতাথ্যে শক্তি র্যস্ত ৷ ক্রিয়াস্ক ইক্তিয়েরু শক্তি র্যস্ত। জ্ঞানেরু

#### क्रममर्न्डः।

ঈশ্বস্য প্রভাবরূপত্বন লীনত্বাৎ কালঃ স্বয়মেব প্রথমং কারণমিতি জ্বেরং। ততঃ স্বভাবে পরিণামহেতৌ কর্মণএব ধর্মনিষে সমৃদুদ্দে তদারা কারণং। ততশ্চ কর্মণ্যপ্যদুদ্দে তদারা কারণমিতি জ্বেরং। পুরুষাধিষ্ঠিতাৎ ঈশ্বরেচ্ছয়া প্রবৃত্তাৎ॥২২ বিকুর্মাণাৎ বিশিষ্টং ক্রিয়মাণাদিত্যর্থঃ। তমঃ প্রধানস্বভবদিত্যত্র য ইত্যধ্যাহার্য্যং। পরেশ স ইত্যনেন যোজ্মিতব্যত্বাৎ॥২৩ সোহমিতি সার্দ্ধকং করণং কারকচেষ্টা বিক্ষেপ ইতি যাবৎ বিগতোবিক্ষেপোযস্মাত্তচ্ছান্তস্বভাবং সত্তমিত্যর্থঃ তেন চরতি প্রবর্ততে বৈকারিক মিত্যর্থঃ। তেজ ইতি ক্ষোভকত্বাত্তজারজ স্তত্ত্ব ভবত্তৈজ্বঃ। তামসস্ত স্পষ্টার্থঃ। কিন্তু রক্তসত্রব

## শ্রীবিশ্বনাথ চক্রবর্ত্তী

কালাদীনাং প্রয়োজনমাহ গুণানাং ব্যতিকরঃ ক্ষোভঃ সচেহ সাম্যত্যাগঃ পরিণামো রূপাস্তরাপত্তিঃ। মহতো মহতত্ত্বস্থ পুরুষাধিষ্ঠিতাদিতি ত্রয়াণাং বিশেষণং ॥ ২২ ॥

বিকুর্বাণাৎ কালাদিভির্বিক্রিয়মাণাৎ রজঃ সন্থাভ্যাং উপবৃংহিতাদ্বিভি াদিতি মহত্ত্বস্য ত্রিগুণম্বেপি ক্রিয়াজ্ঞান শক্তিত্বাৎ রজঃ সন্ধারা রাধিক্যং। তথাভূতানাহতঃ সকাশাৎ তমঃ প্রধানঃ পদার্থবিশেষঃ কন্চিদভবৎ যদা য ইত্যধ্যাহার্য্যং পরেণ স ইত্যনেন যোজ্যিতব্যত্বাৎ দ্রব্যমধিভূতং জ্ঞানমধিদৈবং ক্রিয়া অধ্যাদ্ধং তদাত্মকস্তব্রিতয়কারণমিত্যর্থঃ॥ ২৩॥

ত্রিবেতি তৈরিপ্যমেবাহ। বৈকারিকঃ দাল্বিকঃ তৈজসো রাজসঃ যদ্ভিদা যদ্য ভেদঃ দ্রব্যশক্তিরিত্যাদীনি প্রাতিলোম্যেন ত্রাণাং লক্ষণানি। দ্রব্যেষু মহাভূতেযু আকাশাদিযু শক্তি কংপাদনসামর্থ্যং যক্ত সঃ। এবং ক্রিয়ায় ইক্রিয়েষু তথা জ্ঞানেষু দেবেষু শক্তির্যক্ত সঃ। হে প্রভো নারদ অমত্র প্রভবিদি সর্বাং জানাভোবেত্যর্থঃ। অত্র সাম্যাবস্থং গুণত্রয়মেব প্রধানং তত্ত কালেন সন্তাংশক্তোদ্রেকো মহতবং রজোহংশভোদ্রেকো মহতবংভদঃ স্ত্রতবং। তমোংশভোদ্রেকো স্ক্রারভত্বমতোহংকার-

সেই ভগবান্ কালে অধিষ্ঠিত হইলে ঐ কাল হইতে গুণকোভ হয় অর্থাৎ সম্ব রজঃ তমঃ এই তিন গুণের সাম্য ভাব পরিত্যাগ হয়, তাহাতেই স্ফ্রের্থ উন্মুখতা জন্মে, স্বভাবে অধিষ্ঠান করিলে রূপান্তরাপাদন হইতে থাকে এবং জীবের অদৃষ্টে অধিষ্ঠিত হইলে মহত্তত্ত্বের উৎপত্তি হয়॥ ২২॥

ঐ মহতত্ত্ব কাল এবং স্বভাব দারা বিকার প্রাপ্ত হইয়া রজোগুণ এবং সত্বগুণে বর্দ্ধিত হইলে তাহা হইতে তমোগুণ প্রধান দ্রব্য, জ্ঞান, ক্রিয়া স্বরূপ অর্থাৎ অধিভূত অধিদৈব এবং স্বধ্যাস্থ্য রূপ কোন এক তত্ত্ব উৎপন্ন হয়॥ ২৩॥

তাহাকেই অহন্ধার তত্ত্ব বলা যায়, সেই অহন্ধার তত্ত্ব বিকার প্রাপ্ত হইয়া তিন প্রকার হয়, যথা বৈকারিক, তৈজদ, তামদ, অর্থাৎ দান্থিক অহন্ধার রাজদ অহন্ধার, এবং তামদ অহন্ধার, তন্মধ্যে তামদ অহন্ধার তত্ত্বের শক্তি দ্রব্য স্বরূপ পঞ্চমহা ভূতের উপর, রাজদ অহন্ধার তত্ত্বের শক্তি ইন্দ্রিয় দ্রব্যশক্তিঃ ক্রিয়াশক্তি জ্রান শক্তিরিতি প্রভো॥ ২৪॥

তামদাদপি ভূতাদে বি কুর্বাণাদভূরভঃ। তস্ত মাত্রা গুণঃ শব্দো লিঙ্গং যদু উ দৃশ্যয়োঃ॥ ২৫॥ নভদোহথ বিকুর্বাণাদভূৎস্পর্শ গুণোহনিলঃ। পরাষয়াচ্ছকবাংশ্চ প্রাণ ওজঃ দহোবলং॥ ২৬

## श्रीभव्यामी।

দেবেষু শক্তি র্যস্ত। হে প্রভো বৌদ্ধুং শক্ত ॥ ২৪ ॥

ভূতাদেরিতি তামসদ্য বিশেষণং। নতু তামসাৎ অহন্ধারাৎ প্রথমং শব্দো ভবতীতি প্রাসিদ্ধং। সত্যং সতু তস্য নভদো মাত্রা স্ক্রং রূপং। গুণশ্চ অসাধারণো ব্যাবর্তকো ধর্মঃ শব্দ দারা নভ উৎপদ্যত ইত্যর্থঃ। এবমেব স্পর্শাদিদ্বিপি দ্রপ্টব্যং। শব্দস্থ লক্ষণং লিঙ্গমিতি কুড়াস্তরিতেন কেনচিত্তিচ্চ র্গজো গজ ইত্যুক্তে যো গজদ্রপ্তী যশ্চ তেন দৃখ্যো গজঃ তয়োলি সং বোধকং লিজবিশেষণ্ডাৎ যদ্ধক্যা যগুড়ং ॥২৫॥

প্রস্য নভসঃ কারণত্বেনাম্বয়াচ্ছকবাংশ্চ বায়ুঃ তইশ্বে লক্ষণং প্রাণো দেই ধারণং। ওজঃ সহোবলানি ইন্দ্রিয় মনঃ শরীরাণাং পাটবানি তেষাং হেডুরিত্যর্থঃ॥ ২৬॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

বিকারহেভুত্বাৎ সত্ত্বে তমসি চ কার্য্যোৎপত্তয়ে তদংশসমবায়োজেয়ঃ ॥ ২৪ ॥

কারণাশ্রমায়ামুদ্ভবাবস্থায়াং তদাত্মকঃ সন্মাত্রাকার্য্যশ্রমায়ামুদ্ভাবস্থায়াং স্বতস্ত গুণঃ দ্রষ্ট্ দৃশ্যয়োর্যলিক্ষং বোধকং তদেব চ শক্ ইত্যর্থঃ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥

# শ্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবত্তী।

কার্য্যেষু তামসমাকাশাদিকং বহু রাজসং সাত্মিকঞ্চালং এবং তহুপাধিকেষু জীবেদ্বপি তামসাধিক্যং ॥ ২৪ ॥

ভূতাদেরিতি তামসদ্য বিশেষণং। নমু তামসাহন্ধারাৎ প্রথমং শব্দো ভবতীতি প্রসিদ্ধং সত্যং সতু তদ্য নভসো মাত্রা স্কর্পং গুণশ্চাসাধারণো ব্যাবর্ত্তকো ধর্মঃ। শব্দ ধারা নভ উৎপদ্যত ইত্যর্থঃ। এবমেব স্পর্শাদিষপি দ্রষ্টব্যং। শব্দস্য লক্ষণমাহ লিক্ষমিতি পুরাবৃত্তেরু পরোক্ষোপি যো বস্থাদের দশর্থাদির্দ্ধী যশ্চ তেন দৃশ্যঃ রুঞ্চরামাদি স্তয়োদ্ব যোরপি যদ্পিকং যএব শব্দে জ্ঞাপকঃ লিক্ষবিশেষণত্বাৎ যদ্ভব্দস্য যগুন্থং॥২৫॥

পরস্থা নভদঃ কারণত্বেনায়য়াছেকবাংশ্চ বায়ৄঃ। বায়োশ্চ লক্ষণং প্রাণো দেহধারণং ওজঃ সহোবলানি ইন্দ্রিয়মনঃশরীরাণাং পাটবানি তেষাং হেতুরিত্যর্থঃ॥ ২৬॥

গণের উপর, সাত্মিক অহঙ্কার তত্ত্বের শক্তি ইন্দ্রিয়াধিষ্ঠাতৃ দেবতার উপর বর্ত্তে॥ ২৪॥

তামদ অহঙ্কার তত্ত্ব, বিকার প্রাপ্ত হইলে তাহা হইতে আকাশের উৎপত্তি হয়, যদিও তামদ অহঙ্কার হইতে প্রথমে শব্দ হয় ইহা প্রদিদ্ধ আছে, তথাপি দেই শব্দ ঐ আকাশের সূক্ষা রূপ এবং অসাধারণ ধর্মা, অতএব শব্দ দারা আকাশের উৎপত্তি হইয়া থাকে, পরস্ত শব্দই দ্রফী এবং দৃশ্যের লিঙ্গ, অর্থাৎ বোধক, কেন না, কোন ব্যক্তি প্রাচীরের অন্তরালে থাকিয়া উচ্চস্বরে গজ গজ এই রূপ কহিলে গজ দর্শক এবং দৃশ্য গজের বোধ শব্দ দারাই হইয়া থাকে॥ ২৫॥

অনস্তর আকাশ বিকার প্রাপ্ত হইলে তাহা হইতে স্পর্শ গুণ যুক্ত বায়ু উৎপন্ন হয় এবং কারণত্ব রূপে তাহাতে আকাশের সম্বন্ধ থাকাতে এ বায়ু, শব্দ গুণও ধারণ করে। প্রাণ, ওজঃ, সহঃ বল অর্থাৎ দেহ ধারণ, ইন্দ্রিয়ের পটুতা, মনের পটুতা এবং শরীরের পটুতা, এ সমস্ত ঐ বায়ুর লক্ষণ অর্থাৎ বায়ু হইতেই এই সকল হয় ॥ ২৬॥

rs.

বায়োরপি বিকুর্বাণাৎ কাল কর্ম স্বভাবতঃ। উদপদ্যত বৈ তেজো রূপবৎ স্পর্শ শব্দবং॥২৭ তেজসস্ত বিকুর্বাণাদাসীদন্তোরসাত্মকং। রূপবৎ স্পর্শবিচ্চান্তোযোষবচ্চ পরাষ্ক্রয়াৎ॥২৮॥ বিশেষস্ত বিকুর্বাণাদন্তসো গন্ধবানভূৎ। পরাষ্ক্রয়াদ্রসম্পর্শ শব্দ রূপ গুণান্বিতঃ॥২৯॥ বৈকারিকামনো জজ্ঞে দেবা বৈকারিকা দশ। দ্বিখাতার্ক প্রচেতোশ্বি বহ্নীন্দ্রোপেন্দ্রমিত্রকাঃ॥৩০

## ত্রীধরস্বামী।

স্বতো রূপবত্তেজঃ বায় নভসোঃ কারণভূতয়োরয়য়াৎ স্পর্শ শক্বত্বং। এবমস্তসঃ পৃথিব্যাশ্চ পরায়য়াধিক্যাশগুণাধিক্যং॥ ২৭॥
বেঘাষঃ শক্ষঃ॥ ২৮॥

বিশেষঃ পৃথী পৃথিব্যাশ্চ পরান্ত্রয়ান্গুণাধিক্যং॥ ২৯॥

মনঃ শব্দেন তদধিষ্ঠাতা চন্দ্রোপি দ্রষ্টব্যঃ অন্যেচ দশ দেবা বৈকারিকাঃ সাত্মিকাংহল্পারকার্যাঃ। তানাহ দিশশ্চ বাতশ্চ অর্কশ্চ প্রচেতাশ্চ অশ্বিনোচ। এতে পঞ্জোত্র ত্বক্ চক্ষুর্জিহ্বা ড্রাণানামধিষ্ঠাতারঃ। বহিশ্চ ইক্রশ্চ উপেক্রশ্চ মিত্রশ্চ কশ্চ প্রজাপতিঃ এতে পঞ্চ বাক্ পাণি পাদ পায়ুপস্থানাং॥ ৩০॥

### ক্রমসন্দর্ভঃ।

মনসশ্চ সাত্মিকত্বং চিত্তাৎ নাতিভিন্নাবস্থায়াং জ্বেয়ং। চিত্তন্ত যথা কাপিলেয়ে স্বচ্ছত্মবিকারিত্বং শান্তত্বমিতি চেত্স ইতি। উপেক্রোহয়ং তদা তদাবেশো দেবতা বিশেষঃ যদৈত ইত্যাদিনা বক্ষ্যমাণেন তম্ভাপি ভগবদধীন শক্তিত্বেনাবগমাৎ ॥ ৩০ ॥

# শ্রীবিশ্বনাথচক্রবত্তী ।

স্বতো রূপবত্তেজো বায়্নভদোঃ কারণভূত্যো রম্বয়াৎ স্পর্শক্ষরতা। এবমন্তসঃ পৃথিব্যাশ্চ পরাম্বয়াধিক্যাদগুণাধিক্যং॥২৭॥
বেঘাষঃ শব্যঃ॥২৮॥

বিশেষঃ পৃথিবী ॥ ২৯ ॥

বৈকারিকাৎ সাত্মিকাহন্ধারাৎ মনঃ শব্দেনৈব তদধিষ্ঠাতা চন্দ্রোপি দ্রষ্টব্যঃ দেবানেবাহ দিশশ্চ বাতশ্চ অর্কশ্চ প্রচেতা বরুণশ্চ অশ্বিনৌচ এতে পঞ্চ শ্রোত্রত্বক চক্ষুর্জিহ্বাঘ্রাণানামধিষ্ঠাতারঃ বহ্নিশ্চ ইক্রশ্চ উপেক্রশ্চ মিত্রশ্চ কঃ প্রজাপতিশ্চ এতে বাক্ পাণি-পাদপায়্পস্থানাং॥ ৩০॥

ঈশ্রাধিষ্ঠিত কাল, অদৃষ্ট এবং স্বভাব বশতঃ ঐ বায়ু বিকার প্রাপ্ত হইলে তাহা হইতে তেজ উৎপন্ন হয়, তাহার স্বাভাবিক গুণ রূপ। আর বায়ুও আকাশ ঐ তেজের প্রতি কারণ হওয়াতে তাহা ঐ উভয়ের অর্থাৎ বায়ুর এবং আকাশের প্রশেষ গুণকেও ধারণ করে॥ ২৭॥

ঐ তেজঃ বিকার প্রাপ্ত হইলে তাহা হইতে জল উৎপন্ন হয়, তাহার স্বাভাবিক গুণ রস, ঐজলের প্রতি তেজঃ, বায়ু এবং অকাশেরও কারণতা সম্বন্ধ থাকাতে ঐ জল ঐ তিনের যে যে গুণ অর্থাৎ রূপ স্পার্শ এবং শব্দ তাহাও ধারণ করে॥ ২৮॥

ঐ জল বিকার প্রাপ্ত হইলে তাহা হইতে পৃথিবী উৎপন্না হয়, তাহার স্বাভাবিক গুণ গন্ধ, এই পৃথিবীতে জল, তেজঃ বায়ু, আকাশ, ঐ সকলের কারণত্ব সমন্ধ থাকাতে ইহা ঐ সকলের গুণ যে রস, রূপ, স্পর্শ, শব্দ, তাহাও ধারণ করিয়া থাকে॥ ২৯॥

সাত্মিক অহঙ্কার তত্ত্ব বিকার প্রাপ্ত হইলে তাহা হইতে মনঃ এবং মনের অধিষ্ঠাতা চন্দ্র উৎপন্ন হন, আর অন্ত দশটী দেবতাও সাত্মিক অহঙ্কারতত্ত্ব হইতে উৎপন্ন অর্থাৎ শ্রোত্র ত্বক্ চঙ্কুঃ জিহ্বা এবং প্রাণ এই পাঁচ জ্ঞানেন্দ্রিয়ের যথাক্রমে অধিষ্ঠাতা দিক্, বায়ু, সূর্য্য, বরুণ এবং অশ্বিনীকুমার এই পাঁচ, তথা বাক্, পাণি, পাদ, পায়ু, উপস্থ এই পাঁচ কর্দ্মেন্দ্রিয়ের অধিষ্ঠাত্ব দেবতা যথাক্রমে অগ্নি, ইন্দ্র, উপেন্দ্র, মিত্র এবং প্রজাপতি এই পাঁচ সমুদায়ে দশ দেবতা উৎপন্ন হয়েন॥ ৩০॥

তৈজদাত্র বিকুর্ব্বাণাদিন্দ্রিয়াণি দশাভবন্। জ্ঞানশক্তিঃ ক্রিয়াশক্তি বু দ্ধিঃ প্রাণশ্চ তৈজদো। শোত্রং অগ্রাণ দৃগ্ জিহবা বাগ্দোমে ট্রাজ্মি পায়বঃ॥ ৩১॥ যদৈতেহসঙ্গতা ভাষা ভূতেন্দ্রিয় মনো গুণাঃ। যদায়তন নির্মাণে নশেকু ব্রহ্মবিত্তম ॥ ৩২ ॥ তদা সংহত্য চাল্যোহন্যং ভগবচ্ছক্তি চোদিতাঃ। সদসত্বমুপাদায় চোভয়ং সম্ভুর্ছ্ দঃ ॥ ৩৩ ॥ বৰ্ষপুগসহস্ৰান্তে তদণ্ডমুদকেশয়ং। কালকৰ্ম স্বভাবস্থো জীবেগ জীবমজীবয়ৎ॥ ৩৪॥

## श्रीशतकाभी।

যতো জ্ঞানশক্তি র্ক্ দ্ধিঃ। ক্রিয়াশক্তিঃ প্রাণশ্চ তৈজসাহহঙ্কারকার্য্যো অতো জ্ঞান ক্রিয়া বিশেষ রূপাণীক্রিয়াণ্যপি তৈজসা-দভব্রিতার্থঃ। তান্যাহ শ্রোত্মিতি। দোঃ পাণিঃ মেচু উপস্থঃ। ক্রমস্তত্র ন বিব্যক্ষিতঃ॥ ৩১ ॥

এবং কারণ স্টেমুক্তা কার্য্যস্টিমাহ যদা এতে অসঙ্গতা অমিলিতা আসন্। অতএব যদা আয়তনস্য শরীরস্য নির্দ্ধাণে ন শেকুঃ॥ ৩২॥

সদসত্ত্বং প্রধান গুণভাবং উপাদায় স্বীকৃত্য। উভয়ং সমষ্টিবাষ্ট্যাত্মকং শরীরং ॥ ৩০ ॥ কাল কর্ম স্বভাবান্ অধিষ্ঠায় স্থিতঃ । জীবয়তীতি জীবঃ প্রমাত্মা অজীবমচেতনং। অজীবয়ৎ চেতয়তি স্ব ॥ ৩৪ ॥

#### क्रममन्डः।

তৈজ্যাদিতি সাদ্ধিকং॥ ৩১॥

যদেতি যুগাকং। সদসত্বং মুখ্য গোণত্বং ভগবতস্তত্ত্ববর্গ প্রবিষ্ট ভগবদংশ প্রথম পুরুষদ্য শক্ত্যা সংহননকারিণ্যা চোদিতাঃ প্রযোজিতাঃ॥ ৩২॥ ৩৩॥

তত্ত বর্ষেতি অজীবমন্ভিব্যক্তজীবত্বাদচেতনং তদওং যঃ পূর্ব্বং স্ষ্টিকার্য্যে কালকর্মস্বভাবানেবোপায়ীক্বত্য স্থিতঃ পুরুষ সএব জীবে। জীবনহেতুঃ স্বাংশেন তৎপ্রবিশ্ত জীবসমপ্তাভিব্যঞ্জকঃ সন্ অজীবয়ৎ ॥ ৩৪ ॥

# শ্ৰীবিশ্বনাথ চক্ৰবত্তী।

তৈজসাৎ রাজসাহস্কারাৎ দশাভবন্। তত্র পঞ্জানশক্তিবু িদিঃ। পঞ্জিয়াশক্তিঃ প্রাণঃ। বুদ্ধিপ্রাণোতু তৈজ্সো অতঃ পঞ্শো-ত্রাদয়ো বুদ্ধিবিশেষাঃ পঞ্চ বাগাদয়ঃ প্রাণবিশেষা ইত্যর্থঃ। তত্র তামসাহন্ধারকার্য্যোহনিলএব প্রাণক্রপেণ তৈজসাহন্ধারকার্য্যোহপি ভবতীতি জ্ঞেয়ং। দোঃ পাণি মে চুউপস্থঃ পায়ুগুদিং ক্রমস্বত্র ন বিবক্ষিতঃ॥ ৩১॥

এবং কারণস্টিমুক্ত্ব কার্যাস্টিমাহ যদা এতে অসঙ্গত। অমিলিতা আসন্ অতএব যদা আয়তনস্ত শ্রীরস্ত। নির্মাণে নশেকঃ ॥ ৩২ ॥

ত্লা ভগৰত স্তেম্বের প্রবিষ্টশ্র শক্ত্যা সংহনন কারিণ্যা চোদিতাঃ যোজিতাঃ সন্তঃ সদসত্বং মুখ্যগোণভাবং উপাদায় স্বীকৃত্য উভয়ং দমষ্টিবাষ্ট্যাত্মকং অদঃ অগুরূপং শরীরং সম্ভুত্ন ॥ ৩৩ ॥

বর্ষপূলৈর্বর্ষসমূহৈর্বংসহস্রং তদন্তে সহস্রবর্ষান্তে ইত্যর্থঃ জীবো হিরণ্যগর্ভান্তর্যামী পুরুষঃ জীবয়তীতি ব্যুৎপত্তেঃ তস্তাত্মা শরীরমিতি শ্রুতেঃ অজীবমচেতনমণ্ডমজীবয়ং চেতয়তি শ্বেতি প্রমেশ্বরস্থারয় উক্তঃ॥ ৩৪॥

জ্ঞানশক্তি বুদ্ধি এবং ক্রিয়াশক্তি প্রাণ এই ছুইটা রাজস অহস্কার তত্ত্বের কার্য্য, এই নিমিত রাজস অহস্কারতত্ত্ব বিকার প্রাপ্ত হইলে তাহা হইতে জ্ঞান এবং ক্রিয়ার বিশেষ স্বরূপ দশ ইন্দ্রিয়ও উৎপন্ন হয়। সেই দশ ইন্দ্রিয় এই যথা—শ্রোত্র, ত্বক্, চক্ষুঃ, জিহ্বা, আণ, এবং বাক্, পাণি, পাদ, পায়ু ও উপস্থ ॥৩১

হে নারদ! এই সকল ভূত ইন্দ্রিয় প্রভৃতি ভাব পূর্বের অমিনিত ছিল, স্নতরাং শরীর নির্মাণে দমৰ্থ হয় নাই॥ ৩২॥

্অতএব ভগবানের স্বীয় শক্তি তাহাদিগকে পরস্পার মিলিত হইতে প্রেরণ করিলেন, তাহাতেই তাহারা পরস্পার মিলিত হইয়া মুখ্যত্ব এবং গোণত্ব স্বীকার পূর্বক সমষ্টি ব্যষ্টি স্বরূপ ব্রহ্মাণ্ড স্ক্তন कतिल ॥ ७० ॥

এই ব্রহ্মাণ্ড বহু সহস্র বৎসর পর্য্যন্ত জলে শয়ান ছিল, পরে কাল এবং জীবাদৃষ্ট ও স্বভাবে অধি-ষ্ঠান করিয়া প্রমাত্মা এই অচেতন অওকে সচেতন করেন ॥ ৩৪॥

সএব পুরুষস্তস্মাদণ্ডং নির্ভিদ্য নির্গতঃ। সহস্রোর্ক্ডিমু বাহ্বক্ষঃ সহস্রাননশীর্ঘবান্। ৩৫ ॥
যস্তেহাবয়বৈ লোকান্ কল্লয়ন্তি মনীষিণঃ। কট্যাদিভিরধঃ সপ্ত সপ্তোর্দ্ধং জঘনাদিভিঃ॥ ৩৬ ॥
পুরুষদ্য মুখং ব্রহ্ম ক্ষত্রমেতস্য বাহবঃ। উর্ব্বোর্বিশ্যোভগবতঃ পদ্যাং শৃদ্রোব্যজায়ত॥ ৩৭ ॥
ভূল্লোকঃ কল্লিতঃ পদ্যাং ভূবলোকোহ্দ্য নাভিতঃ। হুদা স্বর্লোক উর্দা মহল্লোকো মহাত্মনঃ॥ ৩৮ ॥

## श्रीधत्यामी।

নির্ভিদ্য পৃথক্ কৃতা স্থিত ইত্যর্থঃ॥ ৩৫ ॥

তদ্বয়বৈলোক রচনামাহ যস্যেতি কটিরিতি উরুমূলয়োঃ পশ্চান্তাগঃ। জঘনং পুরোভাগঃ। অধঃ সপ্ত লোকান্ অতলাদীন্ উর্দ্ধুঃ ভূরাদীন্ সপ্ত ॥ ৩৬॥

বর্ণানাং তত উৎপত্তিং দর্শয়তি পুরুষদ্যেতি ব্রহ্ম ব্রাহ্মণঃ মুখমিতি কার্য্য কারণয়োরভেদ বিবক্ষয়োক্তং। বাহব ইতিচ। ক্ষত্রং ক্ষত্রিয়ঃ॥৩৭॥

ইদানীম্পাসনার্থং লোক কল্লনা ভেদান্ দর্শয়ন্ সপ্তলোক পক্ষমাহ দাভ্যাং। ভূল্লেকিঃ পাতালমারভ্য পদ্তাং কোটি পর্যান্তাং। ৩৮॥

### क्रममर्न्डः।

স তত্তৎকর্ত্তেব পুরুষঃ। অঙং নির্ভিন্য তস্মান্নির্গত ইতি। তদন্তর্বহির্দাপ্য স্থিত ইত্যর্থঃ। তস্য স্বীয়ং স্বরূপমাহ সহস্রেতি। পুরুষেণ নারায়ণেনাভিষ্টোতি। সহস্রশীর্ষা পুরুষ ুইতি শ্রুতান্তরাৎ॥৩৫॥

কল্পিতং রূপমাহ যস্তেতি॥ ৩৬॥ ৩৭॥ ৩৮॥

# শ্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবৰ্ত্তী।

সর্বব্যাপকত্বাদব্যতিরেকমাহ সএব হিরণ্যগর্ত্তান্তর্যামী পুরুষস্তত্মাদিতি স্তবলোপে পঞ্চমী তং হিরণ্যগর্ত্তং প্রবিশ্য স্থিতোপি অওং নির্ভিদ্য নির্গতঃ তদ্বহিঃ স্থিতঃ। কীদৃশঃ সন্ধিত্যপেক্ষায়াং কারণার্থবস্থং তস্য স্বীয় নিগুণং স্বরূপমাহ সহস্রেতি॥ ৩৪॥

ইহ ব্রন্ধাণ্ডাভ্যন্তরে যক্ত গুণময়রপক্তাবয়বৈর্লোকান্ কল্পসন্তি স লোকময়ঃ পুমান্ বিরাট্পুরুষঃ ইতি ষঠল্লোকত্থেনারয়ঃ। কটিরিতি উরুমূলয়োঃ পশ্চান্তাগঃ। জ্বনং পুরোভাগঃ। অধঃ সপ্তলোকান্ অতলাদীন্ উর্দ্ধঃ ভ্রাদীন্॥ ৩৬॥

প্রসঙ্গেন বর্ণানাং প্রমেশ্বরাত্ৎপত্তিমাহ ব্রহ্ম ব্রাহ্মণো মুখমিতি কার্য্যকারণয়োরভেদবিবক্ষয়োক্তং। ক্ষত্রং ক্ষতিয়ং। ব্রাহ্মণোস্য মুখমাসীদ্বাহু রাজন্যঃ ক্বত ইতি শ্রুতেঃ ৫০৭॥

ইদানীমুপাসনার্থং লোককল্পনা ভেদান্ সপ্তলোকপক্ষমাহ ঘাভ্যাং। ভূলোকঃ পাতালমারভ্য পদ্তাং কপটির্যন্তাভ্যাং॥ ৩৮॥

এবং সেই পুরুষ অও হইতে বহির্গত হইয়া সহত্র মস্তক, সহত্র বদন, সহত্র চক্ষুঃ, সহত্র বাহু, সহত্র উরু, সহত্র চরণ বিশিষ্ট হইয়া এই অও পৃথক্ করত স্থিত হয়েন॥ ৩৫॥

হে বৎস! পণ্ডিতগণ বলেন ঐ পুরুষের অবয়ব দারাই লোক সকল অর্থাৎ চতুর্দ্দশ ভুবন রচিত হয়,যথা তাঁহার কটি দেশ প্রভৃতি পশ্চাদ্রাগের সপ্ত অবয়ব দারা অতলাদি অধঃ সপ্ত লোক এবং পুরো ভাগের সপ্ত অবয়ব দারা ভূরাদি উদ্ধি সপ্ত লোক নির্মিত হয়॥ ৩৬॥

বাহ্মণাদি বর্ণ সকলও সেই পুরুষ হইতে উৎপন্ন হয়, যথা তাঁহার মুখ হইতে বাহ্মণ, বাহু হইতে ক্তিয়ে, উরুদ্ধ হইতে বৈশ্য এবং পদ্দ্ধ হইতে শূদ্র জন্মে॥ ৩৭॥

় তাঁহার কটি দেশ পর্য্যন্ত পদদয় দারা পাতাল অবধি ভূর্নোক কল্লিত হইয়াছে এবং নাভিন্থলে ভূবলে কি, হৃদয়ে বলে কি, বক্ষঃস্থলে মহলে কি, ॥ ৩৮ ॥

গ্রীবায়াং জনলোকোহস্য তপোলোকঃ স্তনদ্বয়াৎ। মূর্দ্ধভিঃ সত্যলোকস্ত ব্রহ্মলোকঃ সনাতনঃ॥ ৩৯॥ তৎকট্যাং চাতলং ক৯প্তমূরুভ্যাং বিতলং বিভাঃ। জানুভ্যাং স্থতলং শুদ্ধং জজ্মাভ্যান্ত তলাতলং। মহাতলন্ত গুল্ফাভ্যাং প্রপদাভ্যাং রসাতলং। পাতালং পাদতলত ইতি লোকময়ঃ পুমান্॥ ৪০॥ ভূলোকঃ কল্লিতঃ পদ্যাং ভূবলোকস্য নাভিতঃ। স্বলোকঃ কল্লিতো মূর্দ্ধাইতি বা লোককল্পনা॥ ৪১॥ ॥ ॥ । ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং দিতীয়স্কন্ধে পুরুষ সংস্থানুবর্ণনং পঞ্চমোহধ্যায়ঃ ॥ ॥ ৫॥ ॥ ॥

# श्रीभत्रश्राभी।

স্তনদ্যাদিতি উপাসনার্থনাদূর্দ্ধ্বাধো ভাব বৈপরীত্যং ন দোষঃ। যদা স্তনৎ শব্দং কুর্বাৎ যদেচিদ্যং তক্ষাদিত্যর্থঃ। এক্ষ-লোকো বৈকুষ্ঠাথ্যঃ সনাতনো নিত্যঃ নতু স্বজ্য প্রপঞ্চান্তর্ব ত্তী ত্যর্থঃ॥৩৯॥

ইদানীং চতুর্দশ লোক পক্ষং দর্শয়তি। তত্ত জঘনাদিভিঃ ভূরাদয়ঃ পূর্ব্বোক্তা এব সপ্ত। কট্যাদিভিরধঃ সপ্তলোকানাহ তৎ কট্যামিতি দ্বাভ্যাং। শুদ্ধং হরিভক্তনিবাসত্বাৎ॥ ৪০॥

ত্রিলোক পক্ষমাহ ভূলে কিঃ পাতালাদি সহিতঃ॥ ৪১॥

॥ \* ॥ ইতি দ্বিতীয়স্কন্ধে শ্রীভাগবত ভাবার্থদীপিকায়াং পঞ্মোহধ্যায়ঃ ॥ \* ॥

### ক্রমসন্দর্ভঃ।

স্তনদ্বয়মারভ্য গ্রীবাপর্য্যন্তেহ্বয়বে যথাক্রমং জনলোকস্তপোলোকশ্চেত্যর্থঃ। ব্রহ্মণোভগবতোলোকঃ ব্রহ্মস্বরূপোলোক ইতি বা ॥ ৩৯॥

তৎকট্যামিতি যুগাকং॥ ৪০॥

পদ্যাং কটিপর্য্যস্তাভ্যাং। নাভিতঃ উদর পর্য্যস্ত ইত্যর্থঃ। মূর্দ্ধ্বা হ্বদাদিপর্য্যস্তেন ॥ ৪১ ॥

॥ \* ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবত দ্বিতীয়স্কদ্ধে শ্রীজীবগোস্বামি কৃত ক্রমসন্দর্ভশ্য পঞ্চমোহধ্যায়ঃ সমাপ্তঃ॥ \* ॥

# শ্রীবিশ্বনাথচক্রবত্তী ।

স্তনদ্যাদিতি উপাসনার্থসাদূর্দ্ব্বধোভাববৈপরীত্যং নদোষঃ। যদা স্তনং শব্দং কুর্বাৎ যদোষ্ঠদ্বয়ং তত্মাদিত্যর্থঃ। সত্যলোকঃ সপ্তমঃ তত্তপরি ব্রহ্মণো ভগবতো লোকঃ বৈকুঠঃ সতু বিরাড়ঙ্গতেন নধ্যেয়ো যতঃ সনাতনঃ অভ্যধ্যবর্ত্তিস্বেপি ভগবানিব নিত্যঃ॥ ৩৯॥

চতুর্দশলোকপক্ষং দর্শয়তি তত্র জঘনাদিভি ভূরাদয়ঃ পূর্ব্বোক্তা এব সপ্ত। কট্যাদিভিরধঃ সপ্তলোকানাহ তৎ কট্যামিতি দ্বাভ্যাং। শুদ্ধং প্রহলাদবলি প্রভৃতিহরিভক্তনিবাসত্বাৎ ॥ ৪০ ॥

ত্রিলোকপক্ষমাহ ভূর্লোকঃ পাতালাদি সহিতঃ॥ ৪১ ॥

॥ \* ॥ ইতি সারার্থদর্শিক্তাং হর্ষিণ্যাং ভক্তচেত্সাং। দ্বিতীয়ে পঞ্চমোধ্যায়ঃ সঙ্গতঃ সঙ্গতঃ সতাং ॥ \* ॥

গ্রীবাতে জনলোক স্তনদ্বয়ে তপোলোক এবং মস্তক সকলে সত্য লোক নির্দ্মিত হইয়াছে, কিন্তু বৈকুণ্ঠ নামে যে ব্রহ্মলোক তাহা সনাতন, প্র লোক স্থজ্য প্রপঞ্চের অন্তর্গত নহে॥ ৩৯॥

হে বৎস ! অথবা এই রূপে চতুর্দশ লোক কল্পনা কর, যথা, তাঁহার কটি দেশে অতল, উরুদ্ধয়ে বিতল, জানু দ্বয়ে স্থতল, জঙ্ঘা দ্বয়ে মহাতল, ছই পাদের অগ্রভাগে রসাতল এবং পদতলে পাতাল, এই রূপে সেই পুরুষ লোক ময় হইয়াছেন ॥ ৪০ ॥

কিম্বা ত্রিলোক কল্পনা পক্ষে তাঁহার পাদ দারা ভূলে কি, নাভি দ্বারা ভূবলে কি এবং মস্তক দারা স্বলে কি কল্পিত হইয়াছে, এই রূপেই বা স্থির কর ॥ ৪১॥

॥ \* ॥ ইতি দ্বিতীয়ে পঞ্ম ॥ \* ॥